

Nuorttanaste

»Gæca dam Ibmel labba,
gutte mailme suddo guoddal.«

»Son dagai rafhe su ruosa
varai bokte.«

No. 4.

Sad jakkegærdde.

»Nuorttanaste« maksa ovta kruvna jakkoda-
gast, bladde dinggujuvvu juokke poasta-
rappe lutte.

28ad Februar 1906.

»Nuorttanaste« olgushoatta guovte gærde
manost — dam 15ad ja dam 30ad bæive
juokke manost.

Audogasvuotta.

Čali I. C. Ryle, engelas bisma.

III.

Goalmadassi aigom mon dal ča-
jetet dudnji, maid bibal cælkka dai
audogasai logo birra.

I gavnun aembo go okta vækta,
man alde buok galgga vikkijuvvut,
ja dam vævta namma læ Basse čala.
Buok, mi dast čuožžo čallujuvvum
galggap mi oskot ovtagærdasažat.
Mon čajetam dal dudnji ovta čala-
baike ja goččom du dam darkkelet
guoratalat. Dam čalabaike gavnak
don Math. 7, 13, 14: »Sisačagnet
dam baskes uksaraige mielde! Dastgo
dat ukša læ gallje, ja dat gæidno læ
govddag, mi doalvvo gædotussi, ja si
læk ædnagak, guđek dam mielde sisa
mannek. Dastgo dat ukša læ baske,
ja dat gæidno læ garžže, mi ællemi
doalvvo, ja si læk harvak, guđek
dam gævneke.«

Daid sanid læ min Hærra Jesus
ješ sardnom, dak læk su sanek, gutte
læi duotta Ibmel, ja gæn sanek æi
læm goassege duššek. Dak sanek
legje su, gutte diđi, mi olmuš læi —
gutte maidai diđi vassam ja boatte
dingai harrai, gutte diđi, atte son
galgga dubmet buok olbmuid dam
olgomuš bæive. Ja maid oavelda
son dai saniguim? Lækgo dak sanek
daggarak, maid i oktage olmuš matte
arvvedet ouddalgo græsga ja ebrealaš
giela ibmerda? Æi fal, nuft i læk.
Læggo dat okta sevdujis einostus, mi
vela i læk ollašuvvum? I læk. Læggo
dat okta čiegnalas ja čiegos sardnom,
maid dat olmušlaš jierbme i mate
addet? I læk. Sanek læk čielggasak,
ceige mate dak boastot ibmerduvvut.

Jæra guđemuš barggo-olbmas don da-
tok, sätte son fal lokkat matta, ja
son dudnji čielggaset nuittala, atte
dušše okta ibmardus læ daina sanin,
namalassi dat, atte ædnagak gædotus-
si mannek ja harvvek šaddek audo-
gassan.

Maggar læi dille Noah beivin?
»Ænam læi dievva bahavuodast,«
nuft nuittala Basse čala. Olbmui
vaibmo jurddagak legje bahak. »Buok
oažže læi bilidam su gæinos.« Dat
lappum Paradias læi vajaldattujuv-
vum. Ibmela ravvagak Noah njalme
čæda bagjelgeččujuvvujegje, ja ma-
nnašassi go suddoule bagjel mailme
manai ja buok hægalažai sorbmi,
gavdnujegje dušše 8 sielo, guđek leg-
je arki bataram. Mi gæččap: Šaddego
ædnagak audogassan daina beivin?
Juokke jurdašægje biballokke oažžo
ješ vastedek dam gæčaldakki.

Maggar læi dille Abraham, Isak
ja Lot beivin? Mi diettep, atte dak
boares patriarkak vuoinalaš hæga
bælest čuožžu okto. Dat bæraš, mast
si surgidegje, balvvali æppeibmelid.
Dak olmuščærdak, gæi særvest si as-
se legje vugjom čiegnalas sævduja-
dassi ja suddoi. Ja go Sodoma ja
Gomora buliga, de æi gavnun 5
vanhurskes olmu. Go Abraham ja
Isak vulgiga aka occat sodno bardni-
dasaska, de i gavnun oktage nisson
daina ædnamin, mai čæda soai jođiga,
gæiguim soai lifčiga savvam bardni-
dasga ovtastattujuvvum. Gavdnujeg-
jeko son manga audogas sielo daina
beivin? Juokke gudnalaš biballokke
ferte vastedet: Æi gavnun manga.

Moft læ Israel almugin duobma-
ri beivin. I oktage mate lokkat duob-
mari girje alma imaštallamataga, go
son oaidna dai morašlaš ouddamær-
kaid olmuš billašume ala, mak dam

girjest ouddandollujuvvujek. Mi oaid-
nep, atte Israel almug fast ja fast
heiti balvvalæmest dam cælle Ibmela
ja jorgedi æppeibmeli bællai; vaiko
Hærra čielgga saniguim læi sin var-
rim ja gielddam, adne si almake
særvvevuoda Kanitalažaiguim ja sin
vieroid aldsesæsek valdde. Fast ja
fast lokkap mi, moft si vajaldatte
Hærra væke ja jorggalegje ječaidæsek
boares suddoidasasek, nuftgo spine
mi læ bassujuvvum fast algga stan-
čest fieradet. Legjeko ædnagak audo-
gasak daina beivin? Juokke biballok-
ke ferte vastedet: æi læm ædnagak.

Moft læi Israelin sin gonagasai
aige? Saulusa, dam vuostas gonagasa
rajest, gidda Sedekias dam manemus
gonagasa ragjai, læ sin historia okta
gavkus govva dam olmušlaš luondo
billašume ala, vel sin buorremus go-
nagasai aigege oidnujuvvu čagjadus
juokke laganest stuorrat. Mærkaš
man lakai Daved su aiges govatalla,
son sælkka: »Bæste Hærra, Dastgo
dak ibmelbalolažak cæi læk šat æmbo.
Dak oskolažak læk javkkam olbmui
manai gaskast.« Sal. 12,1 Mærkaš
maidai, moft Esajas govatalla Juda ja
Jerusalem assid: »Juokke oavve læ
buocamen, juokke vaibmo læ rašše.
Juolggevuodost gidda oavvečokki i
læk dast mikkege dærvašid; havek,
guvlek ja ođda časkastagak — —
— Jos dat Hærra Sebaot i lifčiguvd-
dam migjidi ucca bacatusača — de
mi lifčimek nuftgo Sodoma, de mi lif-
čimek Gomora lakasažak.« Es. 1, 5
—9. Jerimias čalla su aige birra
navt: »Mannet birra Jerusalem balg-
gai mielde ja geččet dadde ja dovd-
det ja occet dam siljoi alde, gavnab-
betet go di gænge, lægo guttege gutte
dakka vuoiggadlævuoda, gutte occa
vuoiggadlævuoda! De aigom mon da-

sa andagassi addet.« Jer. 5, 1. Hærra cælkka Esekiel bokte navt: »Isra-el viesso læ saddam mudnji skarttan; si læk buokakrakken væikke ja dad-ne ja ruovdde ja lagjo omman gasko silbbaskarttan læk si saddam.« Mi jærrap gavdujego ædnag audogas sielok dam aige. Alma apedkætta ferttep mi vastedet: Æi læm galles.

Moft læi Judalažaiguim dalle go Hærra Jesus læi dabe ædnam alde. Johannes buorremusad muittala niigidi dam birra: »Son boði su ječas olbmui lusa, ja su ječas olbmuk æi vuostaivalddam su« Joh. 1, 11. Su ællem læi daggar, atte i læm oktage nissonest riegam goassege ouddal nuft ællam, — su ællem læi okta vigetes, buttes ja basse ællem. Son vagjoli birra, buore dagai ja væketi buokai. Son sardnedi, nuftgo i oktage ouddal læm sardnedam. Vel su vašalažakge ferttjegje cælket: »I læk oktage goassege ouddal nuft sardnedam nuftgo dat olmai. Su ammates nannin diti dagai son oavddodagoid nuft famolažat atte juokke olmuš lifčj berrim oaidnet, atte son læi dat loppeduvvum Messias. Čuovo dam Hærra Kristusa, go son vagjola Palæstinast, ja don gavnak, atte læ nuft, go mon læm cælkam. Čuovo su gavpugest, ja čuovo su avddem ædne-niest. Čuovo su Kapernaumest ja čuovo su Jerusalemest. Čuovo su čal'oappavažai ja farisealažai særvest, saducealažai ja herodianalažai særvest — birra buok gavnak don dai sæm-mia dujjil: »Si suorgganegje,« si javotuvve. — »Si imastalle ja hirbastuvvu,« mutto harvak šadda mattajægjen. Ovtamielalažat servve si dasa, atte si æi fuola su oapost, ja sin babavuodasek kruonedegje si dam bokte, atte si dolvvu sin jabmeni. Legjego marga audogos sielo daina beivin? Vastedekus juokke duodalaš biballokke dam gačaldakki. I darbas oktage æppedet maggar vastadus šadda.

Lasse boatte nummarest.

Gukken ja lakka.

Professorriddo

Čali papp H. J. Aandstad.

»Nuorttanaste« læ čallam vebaš

professorriddo birra. I orro dat mu mielast læmen aibas čielgas. Go ašše vuost læ ouddanboattam samiblađai, de berre juokkehaš maidai addet, mi ašše læ.

Riddo i læk nu ođđa, go celkkujuvvum læ. Mi ballap, atte ašše læ aito dat sæmma, man vuostai Hans Nilsen Hauge læi barggamen obba su ællemes. Min aigest algi riddo dam gærde, go bisma Heuch čali »Mod strømmen« ja »Svar«. Dal læ juo vassam moadde jage. Son celki atte papaoapatægjek æi læk oappatemen dam buttes ja čielgga lutheralaš oapo dam maņemus aige. Hirmad læi dat balkka, mi boði dam boares bisma bagjel. Moadde papa ja professor ačalle garraset su vuostai. Dat læi su balkka, go son aigoi barggat ælle lutheralaš osko oudast. Son fargga jami dat boares Herra gievrri; mutto su barggo i eisege jabman suina. Okta papaoapatægje Odland valdi dam lossis arbe sust. Mutto papaoapatægjin son læi okto. Dak ærra oapatægjek čužžu garraset su vuostai. Okta professor biettal stuorra osin boares testamentast Ibmeta sadnen ja oapat studentaid dam. Nubbest læ nu marga ovdulaš jurdaga Kristusa harrai. I son mate biettalet Kristusa agalašvuoda ige oskot. Ige oskot vuigistaga Kristusa riegameme nieidast Mariast alma olmataga. Ja son oapat studentaidi dam. Professor girkoistoria siste dietta nu marga feila Lutherus lutte, ja im mon læk oaidnam daihe gullam daggar feila čerra baikin. Daggarožai gaskast læ professor Odland barggamen. De læi okta professoramat luovas. Guokta læiga occek. Goabbašagak sodnost læiga sæmma dilest čæppevuoda harrai; mutto nubbe biettal dam lutheralaš oapo sakramentai birra ja dasa vela guovte luondo Kristusest, nubbe fast osko min oapo. Statastivrijegjek valde su, gutte i osko min oapo pappaoapatægjen, vaiko girkostatsraad manai ammatest erit. De celkki Odland: »Im mon mattam čuožžot pappaoapatægjen šat gukkeb. Mu oamedovddo i aigo dam mieltat.« Dam lakai læ dat šaddam, atte obba papaskuvla dam bæive læ dam buok stuoremus girko-almuga vuostai.

Maid galggap mi dakkat? Ašše læ min, ja min manai agalašvuoda diti læ mist gædnegasvuotta dakkat, maid mi mattep.

Girko læ čadnujuvvum stata vuollai, ja vela fritøenkarakge mattek girko bagjel rađdek. I dat heivve særvvegoddai. Go æp mi aigo olgusmannat girkost, de mi galggap famo girko bagjel valddet. Gæidno læ stuoradiggevalljim čađa oazžot dam famo Mi galggap duššefal sin valljit, gudek aigguk barggat dam oudast, atte girko boatta særvvegodde vuollai, dat læ atte særvvegodde oazžo famo ječas bagjel.

Mon dieđam burist, rakis sabmelažak, atte dist læk marga stuora aše ouddanbuktet stuoradiggai; mutto i læk oktage ašše nuft stuores go dat. Dam guovlost, gost mon dal læm, aig-gop mi barggat dam ala, atte oazžot olmaid, gudek rakistek min girko, ja æp mi aigo dam gærde jærrap bærrer ollo æra ašen.

Mon dieđam, atte bæssasaigge læ čoaggalmasaigge. Valde dam aše ouddan dalle ja jurdaš, mi læ dakka-mest.



Girkkolavilo Chr. G. Astrup

jami dam 6ad februar. Son buocai gukkeb aige ja oainus læi son juo massam mannam gæse, nuft atte son læi sovken.

Christian Garman Astrup læi riegam 1837. Son læi valddam examen Tromsa semiarest ja algi skuvilet Dænost 12ad juli 1858 ja oazžo fast skuvlapoasta april manost 1859. Dam 21ad juni 1905 ocai son æro skuvlla virgist. Astrup šaddai 69 jage boares ja su skuvlla doaimatus bisti 47 jage. Son læi čađa samegielalaš ja læi damditi buorre dulka girkost, gæn samek dal occalek. Dam 18ad februar havddaduvvui Astrup Dæno girkkogarddai. Su lika guddujuvvui girko dam vilgis čabbat kransijuvvum gistoim ja bigjujuvvui koarra uvsu ouddi. Geldapappa Liljedahl doalai dast sarne, su tæksta valdi son Luk. 12 kap. 37 værsast. Dasto muittoti son dam gukkes balvulus aige, maid dat jabme guđi su maņpai ja gitti su dam su buorre bargo oudast.

Ordførar N. Øvre bijai dasto ovt kransa, maid son læi giella rekegi koastedam dam gisto ala ja giti

Astrup su gukkes bargo oudast. Owre loappati su sardnes daina savaldagain, atte gærde bæssat suina čoagganet dobbe gost ærranøbme i læk ja gost ganjal i golga. Dasto lavlujuvvui Landstad salma 93. Saa vil vi nu sige hverandre farvel j. n. v., ja de dolvvujuvvui gisto girkost girkkoædnami ja dat olmušædnagvuotta mi læi čoakkai boattam cælkem varas dam buorre oappatægjai sin mañemuš farvela čuvvu farost. Gisto luittujuvvui havde sisa ja pappa doaimati dam mañemus balvvalusa. Dæno girkkogardde vurkke dal dam olbma, gi nuft gukka bargai oskaldasvuodain sami gaskast. Dobbe vuoiñada son su barggobæives mañnel ja vuordda dam agalašvuoda iðeda. Ibmel asati nuft, atte go Astrup barggobæivve loappai, de maidai su ællem bæivek loppe.

Rafhe lekus su muoldain ja buristsivdneduvvum lekus su muitto.

Girkkolavllon Tanai

Astrup sagjai læ Tana gieldestivrra dam 11ad december 1905 valljim skuvllaolbma Johannes Reiersen Vestertanast. Son læ riegadam 15ad august 1873.

Værroprocenta Tanast

læi dam jage 15 kr. juokke 100 kr. tinstesusast ja kr. 2,00 juokke 1000 kr. obmudagast. Gielda budgett (olgušdagok) mi olguš livnijuvvui 702 værrogæsse ala læ kr. 30982,28. Værrolivnek olbmak dam jage læk formand Fredrik Forberg Berlevaag, Ingv. Lorentsen Berlevaag, H. A. Henriksen, Chr. Kjervik, Per Pavelson ja Amund Johnsen Tanast, Theodor Grip Langfjordnæs, Johan Johnsen Hop, Olaf Pedersen Gamvik ja telegrafist Aas Mehavn. Stuoremus værrogæsse læ gavppeolmai Chr. J. Thingstad jnr. Finkongkjæilost. Sust læ gielдавærrero kr. 1814,00 ja stataværrero kr. 325,00, oktibuok kr. 2139 00. Su obmudak læ kr. 80,000 ja tienas kr. 15,000.

Lensmanne I. Fredriksen

sagjai Kjelviki, gutte oažžoi Maaso gielda ačes mañnel, læ dal namatuvvum amtast lensmanassistent Edv. Bø Hadsel lensmannen Kjelviki gildi.

Buolmagi

læ frk. A. Marie Pedersen Loppen

namatuvvum jordemoren. Son bođi Buolmagi dam 14ad januar.

Maidai okta raiddo.

Gonagas Kristian IX Danmarkost, gi dal gieskad læ jabmam goččujuvvui Kristian dat ovcad. Su bardne læ Fredrik, gi dal læ Danska gonagas læ dat gavcad. Su bardnebarne Hæakon læ dat čiččid ja bardnebarne bardne min kruvnaprinša šadda Olav dat guđad. Kristian 9. Fredrik 8. Haakon 7. Olav 6.

Albmugstemmimak

13 august ja 12—13 november mav-siga statai ja kommuñaidi kr. 700, 000,00.

Okta sagga gæččaluvvum olmai.

Sagmestar Mustad bruykast Gjøvikast havddadi ouddalaš juovlaid su aččes ja moadde bæive dast mañnel jami maidai su ædne. Su akka, gutte dam vuostas havddadæme læi dærvas, buoccai fakkistaga juovllabæive ja jami. Dat lossadet gæččaluvvum olmai havddadi ædnes ja akkas ovta bæive.

Dat ođđa Norga.

Nuft gukka go Norga olbmuk assek dabe, de jakke 1905 muittojuvvu nuftgo dat likkolažamus naššona ællemest. Go Harald Haarfager 872 čokki Norga, algi min rakis vanhæmædnam buorre aigge, ja dat šaddoaigge bođi alemussi Haakon Haakonsen dam 4. rađđimaige 1217—1263. De mannagodi rika fast mañasguvllui gidda 1367 ragjai. Dat vuolasannam aigge vela nannoduvvui Kalmaruniona gæčel, man bokte Norga šaddai ovtastattujuvvut Danmarkoi, ja ovtastattujubme bisti bagjel 400 jage gidda 1814 ragjai. Danmarko læi dieđostge oaivvædnam, gost gonagas assai. De bođi 1814 su loppadusaidesguim ja algati dam oudastmannam aige, man siste Norga galgai su famoides vuottet ja bæssat daid ješ rađdejægje rikai sœrvvai. Juokke rika ouddanøbme ja mañasmannam læ dego baroi jottem, jos joge baroi gaska davja bista bælle duhat jage. Nuft læ maidai Norgain. Go mi valddep jagid 872—1397 ja 1905 nuftgo dat stuorra mærkabacek, de oaidep mi, atte dat gaskajagek læk 525 ja 508 jage. Nuft læ dat guokte politikalaš baro, mak Norga bagjel læ mannam, bistam goab-

bage bagjel duhat bæle jagid. 1905 læ dat jakke, man siste læ min rika bæssam dam ragjai gost dat læ. Dam siste muittep mi dai mærkkabeivid 7id juni, goas stuoradigge dieđeti gonagas Oskari, atte su rađdimfabmo Norgast læi nokkam ja Norga læi ærranam Ruodast. 13ad august albmugstemmim čajeti, atte Norgast legje dušše 184 olbma, guđek haledegje ovtastattujume bissutuvvut ja 268,392 olbma datto, atte ærranøbme galgai bisutuvvut nuftgo 7id juni læi mæreduvvum. 23ad september girgijegje Karlstad arvvalægjek sin rafhearvvalusa. 12—13 november mærridegje 259,563 olbma 69,264 olbma vuostai, atte prins Karl valljijuvvu Norga gonagassan. Stuoradigge vallji Karl gonagassan 18ad november. Son valdi aldsešis nama Haakon 7 ja addi su bardnai Aleksanderi nama Olav, ja bođi Norgi dam 25 november.

Ellus min ođđa Norga. Ellus gonagas Haakon, drouneg Maud ja kronprinsa Olav.

*

Dam mañemus 9 bitta læ H. A. Henriksen Tanast sisasaddim.

Duppat.

Muttom darogiel avisast, »Øre-bladet,« lokkujuvvu ovta garra mærradusa birra, maid 600 nuorra nieida Manšesterest læk mærradam. Si buokak gullek dam sœrvvai, mi namatuvvu duppat vuostai barggam sœrvven. Sin mærradus læ, atte si æi datto maidege dakkamušaid adnet daina olbmain, gutte bipo njamma daihe guđege æra lakai duppat adna. Dak nuorra nieidak læk buokak 16 jage rajest 19 jage ragjai boarrasak. Dat nieidai mærradus læ čiegnælet guoskam Manšester nuorra olbmaid. Okta sist læ mañnel go dat mærradus diettavassi bođi alggam barggat duppat adnem vuostai ja læ juo bællases vuottam 50 nuorra olbma.

Norgast

adnujuvvu laibbe 90 million kruvna oudast. Mielkke, vuogja ja vuosta 65 million kr. oudast. Bierggo ja flæska 50 million kr. oudast. Buollevine, vuola ja vine 39 million kr. oudast. Kaffe 25 million kr. oudast. Sokkar ja sirrat 20 million kr. oudast. Potetos 20 million kr. oudast. Æra boratatte ædnam šaddo 3 million kruvna oudast.

Mi jakkep, atte daina namatuvvum dingain læk golbmæ, maina mi satašæimek soestevašvuoda adnet, namalassi duppatest, kafest ja erinoamašet vinest.

Samek. Sin vaiddalusak.

Dam bagjelčallag vuolde lokkujuvvu dam darolaš blađest »Ugens Nyt« bagje- daihe boacosami vaiddalusa ja gaibbadusa birra. Mi bigjat dasa darogiel blađe mielde mæsta juo sanest sadnai.

»Ugens Nyt« muittala: ..

Okta gamodam virkos, ucca olmaš bođi sisa min kantori. Dat læi okta sabmelaš, Ole Thomasen Hatfjelddalast.

Son muittali atte son læi bagjesamin saddijuvvum oaivvegavpugi statafamoiguim sarnodet, ja sust læi maidai hallo guovllalet sisa avisa čalidi. Go sust jerrujuvvui, legjego baparak farost, maid čajeta manai son su orromvistasis ja viežai ovta dokkumentä, man vuollai legje čallam namaidasek lakka 300 sabmelaža.

Son algi dasto muittalet, maid samek sittek. Vuost læi dat gaibbadus, atte heittujuvvut galggek dat unokas laga paragrafak, mak lassen daidi oudeb paragrafaiđi læk rakaduvvum dam 25ad juli 1897. Dak paragrafak guskek dušše daidi amtaidi, mak oarjabæld Sameadnam amta læk. Dak lakamærradusak læk duottavuodast heivvimættomak; dastgo dai gæčel matta boasto adnem ja soabamættomvuotta hui jottelet šaddat. Samek æi gal dam moaite, atte si fertijek dam vahag oudast makset, maid sin bocuk dakket aiddujuvvum ædnami alde. Mutto garra saniguim vaiddalek si dam gævatusa, go si bænta juo doarradallujuvvujek sakoi ja olgusmaksamušaguim alma mange sivataga.

Dalve-aige læ muotta nu čiegnal ja garas varid alde, atte boaco fertte occat vuvdidi ja legidi biebmo maŋŋai, ja jos dasto boaco dakka uceumusge muoraidi ja ædnamidi, de daloassek dallanaga læk gergos oamedovdotes stuora maksamušaid bigjat sin ala. Ja muttomini si sakotallet, vaiko vel i vahagge læk dakkujuvvum. Ja jos i maksujuvvu dallana-

ga sakko, de bocuk vuvddujuvvujek akšona bokte.

Vaibmoladesmættom garasvuoda adnek maidai dak olbmak, gæk læk bigjujuvvum bajeldes-olmajen daihe bærraigæččen. Sist læ dai maŋemus lakaparagrafai mielde loppe baččet bocui dallanaga go si jakket, atte gottok lobetes ædnami alde. Si bačček vaiko æigad ješ baldast čuožžo.

Hirbmos goarredægje læ maidai dat mærradus lagast, atte samek galggek baggijuvvut boaco celosek uccedet muttomini gidda 200 ragjai, miesek læk vel mielderekuastujuvvum.

200 boccus ožžujuvvu jakkasažat 40 miese, ja daina duššek davalazat gida-aige 10 ja 20 nælge, čoaskemi ja vildaspiri gæčel. Jos galgga sami bæraš ællet, de fertte son goddet 30 rajest 40 ragjai bocui jagest. Jos son galgga balkatet rænga ja biga, de sodnoidi balkkan mannek 10 ja 12 boccu jakkasažat cæreb bajasdoalo ja biktasid. Dam lakai šadda boaco ello uccanet æmbo ja æmbo. Vaddes læ ællet daggar gaskavuoda vuolde.

Ja go dasto maŋŋašassi bagjeolmust i læk mikkege maina ællet galgga, de i læk æra dorvvo go gærjedamsoabbe giti valddet, daihe maidai borrhogattet dam vanes laibbe, maid vaivaškassa olgusjuokka daina kommunain, mak baggijuvvujek hæga bajasdoallat samin.

Addet migjidi fria sirddemvuogadvuoda — celkkek bagjesamek — nuftgo mist læ læmaš čađa jakkeduhatid, **mi, gæk læk dam ædnami læmaš æigadak, ouddalgo di bođidek ja valdidek mist dam erit.** Duoddarin maddabæld Røros læ sagje buok samede Tromsa amta maddabælde. Diktet min dokko mannat. Daidi varidi ja duoddaridi čei oažo dal oktage sabmelaš boattet. Mutto baike assek (bondek) fal ožžuk bocuidasek dobbe guodotet, nuft ædnag go dattok.

Dam ja vel æmbo muittali sabmelaš Ole Thomasen dačaidi Kristianias. Sust jerrujuvvui maidai: »Epetgo di læk gæččalam sagföarid oažžot berggat din ašin?«

»Mi læp gæččalam,« vastedi Ole Thomasen, hui ædnag sagföarid; mutto mi læp dam ferttim hættet aiga juo.«

»— Mutto epetgo di oažo væke

ammatolbmain?«

»— Oažžop mi gal. Mi oažžop dam væke, atte ammatolbmak læk min maŋest gaibedæme sakoi ja æra maksamušaid, nuft atte mi vaivašen dakkujuvvut.«

»— Lækgo don sarnotallam ovtaget stuoradiggeolbmain?«

»Stuoradiggeolbmak bæloštek daloassid.«

»Lækgo don fidnam sarnotallamen radđetusa.«

»Læm gal. Mon læm sarnotallam Schjelderup; ja jos dast i vuolge mikkege, de i læk mist samin æra radđe go gæččalet dam maŋemus gaskaoame.«

»— Mi læ dat?«

»— Dat læ, atte mi ječaidæmek jorggalet dam ruotalaš radđetussi. Ruodarikast addujuvvu migjidi storer vuogadvuotta. Ruotalaš stata læ sikke ædnam oastam samede ja væketek sin juokke lakai. Min rikast i læk sagga ærago doarradallujubme ja goarranæbme.«

Avisa čalle loappata su muittalusas dai saniguim: »Dat læi okta laitas historia.« Ja son savva, atte gaskavuodak samiguim matašegje ordnejuvvut nuft, atte si bajasvækketuvvušegje. Mutto dat i læk gæppa ašše.

* * *

Mi oaidnep maidai dast, man dat lifči darbašlaš, atte samek ožžusegje ječasek stuoradiggeolbma, gutte mataši ouddandoallat sami aše maidai boacoguodotæme bælest.

Skuvlamanak Goavddagæinost

læk skenkkim min gonagasa bardnai Olavi olles sami garvoid. Dat læi burist dakkujuvvum sist.

Keisar Wilhelm

aiggo min ædnamest fidnat maidai boatte gæse.

Tromsadamppa »Senjen«

manai lassa ala Andenæs olgobælde ja duššai aibas. Ruttapoasta ja olbmuk gagjujuvvujegje buokak.

»Nuorttanaste« doallek.

Jos dist villoš oktage nummar mannam jakkegærdest, de čalek migjidi dam birra.

»Nuorttanaste« čalle, prentejægje ja olgusadde læ G. F. Lund, Sigerfjord, Vesteraalen.